

La Crisis del Presupuesto al Día – 1 de junio, 2009

Familias y Clientes:

El Estado de California está haciendo decisiones en estos momentos que tendrán consecuencias serias sobre sus servicios y futuro. En Sacramento se están considerando propuestas drásticas para cortar servicios y cambiar la política pública. Necesita actuar ahora si quiere proteger sus servicios y sus derechos.

La mayoría de ustedes ya saben lo que ha pasado hasta ahora:

- Los servicios de Empleo con Apoyo (Supported Employment) recibieron un corte del 10% en la cuota de pago a partir del 7-1-08
- Todos los servicios en la comunidad y los Centros Regionales recibieron un recorte del 3% a partir del 2-1-09
- En Febrero, la Legislatura mandó al Departamento de Discapacidades de Desarrollo (DDS) que cortara \$100 millones adicionales en servicios en la comunidad. Si no lograban hacer este corte, la Legislatura impondría un corte devastador adicional del 7.1% a todos los proveedores de servicios en la comunidad a partir del 1 de Septiembre, 2009.

Aunque uno pudiera pensar que un corte de 3% se pudiera manejar, este corte viene después de décadas de pagos desastrosamente inadecuados por los servicios y pone en peligro la sobrevivencia de un sistema frágil de servicios para discapacidades de desarrollo en California. Esto es encima de recortes muy grandes que también se proponen en MediCal, IHSS, SSI y otros servicios que son esenciales para la salud, seguridad y bienestar de todas las personas con discapacidades. Y una vez que se ha impuesto un recorte, es extremadamente difícil cambiarlo, aún cuando el estado recibe más ingresos.

Y ahora, hace apenas unos días, el Gobernador mandó a DDS que recomendara como recortar \$234 millones adicionales en los servicios del sistema de discapacidades de desarrollo. Nadie puede pensar que el sistema puede sobrevivir cortes de esta magnitud.

La Legislatura va a tomar acción respecto a estas propuestas de cortes muy pronto. Puede que actúen tan pronto como el Sábado 6 de Junio. Necesitamos ponernos en contacto con nuestros legisladores inmediatamente y decirles que no acepten estos cortes tan terribles y que acepten las alternativas responsables y razonables que proponen los grupos de abogacía. La información que sigue le dará más detalle sobre lo que ha pasado y lo que está en juego.

¿Qué ha pasado con los recortes que se hicieron en Julio del 2008 y Febrero del 2009?

Los proveedores de servicios y centros regionales están buscando la forma de sobrevivir. Algunos programas han cerrado y otros están al borde de cerrar. Pero, dada la seriedad de los problemas de presupuesto de California, la comunidad está tratando de hacer su parte al aceptar estos recortes.

¿Qué ha pasado respecto al recorte de \$100 millones?

Muchos de ustedes participaron en el proceso para que las personas afectadas dieran su opinión respecto a donde hacer recortes en Febrero y Marzo. En estas reuniones, los empleados de DDS escucharon a personas de todas partes del estado sobre cómo ahorrar \$100 millones y evitar el corte de 7.1% a los proveedores de servicios.

En esas reuniones, las voces de clientes, padres y otros miembros de familia fueron claros y fuertes. A DDS se le pidió que protegiera servicios comunitarios y que buscara todos los fondos federales posibles para ayudar a resolver el problema. La comunidad dijo que, si tenían que hacer recortes, debían ser compartidos por las 4 partes del sistema: Developmental Centers, Administración de DDS, centros regionales y servicios en la comunidad.

DDS recibió las opiniones expresadas y trabajó con un grupo representativo de las personas interesadas para desarrollar recomendaciones para la Legislatura de cómo ahorrar \$100 millones. Desafortunadamente, las recomendaciones finales de DDS no reflejan la mayor parte de las opiniones. DDS presentó 15 propuestas a la Legislatura y 94% de los recortes impactan directamente a los proveedores de servicios o a las familias. Las propuestas se pueden ver en el sitio de web de DDS. Vaya a www.dds.ca.gov y haga click en "What's new" en "Popular Links". Puede leer las propuestas bajo el título "DDS Budget Proposals".

Hay algo mucho más importante que usted no podrá ver en el sitio de web. Usted no podrá ver el lenguaje que DDS propone poner en ley para implementar las propuestas. El lenguaje que se hace ley es lo único que realmente importa. Se llama "budget tráiler bill language" (lenguaje de propuesta de ley para implementar el presupuesto) porque se convierte en ley para implementar el presupuesto. Las personas que han leído estas propuestas de ley para implementar las 15 propuestas tienen preocupaciones graves. Mientras que algunas son razonables y consistentes con la descripción general de las propuestas, otras tendrían impacto negativo severo sobre clientes, familias y proveedores de servicios.

Estas son algunas cosas que el lenguaje propuesto pondría en ley:

- Muchos niños entre 24 y 36 meses de edad con ciertos retrasos de desarrollo que hoy en día califican para intervención temprana (Early Start), ya no calificarían
- Los programas tendrían que cambiar sus servicios para clientes mayores de 50 años y servirlos en grupos de 8 a menor pago, haciendo imposible que participen en la comunidad.
- Todos los programas y el transporte tendrán que cerrar la semana entre Navidad y Año Nuevo
- Los centros regionales tendrán control explícito sobre qué servicios se incluyen en ciertos IPPs y IFSPs. Esto es una violación del elemento más fundamental del Acta Lanterman – el derecho del equipo de planeación individual de determinar qué es lo que se incluye en el IPP o IFSP. Esto quiere decir que no tendrá opciones sobre los servicios que recibirá.
- Algunas de las cosas que el Centro Regional tendrá que incluir:
 - Compra de entrenamiento en grupo para padres en lugar de servicios de intervención sobre comportamiento en la casa.
 - Compra de guarderías en la comunidad en lugar de los servicios profesionales de intervención temprana para infantes.
 - Compra de transporte solo al programa más barato que esté disponible

El lenguaje propuesto por DDS llega demasiado lejos. Los ahorros necesarios se pueden hacer sin hacer cambios de ley que afectan sus servicios y los derechos fundamentales del Acta Lanterman.

¿Qué está pasando con la propuesta del corte adicional de \$234 millones?

Todos los abogados están de acuerdo que reducciones adicionales no se pueden hacer en los servicios en la comunidad. Si se necesitan hacer más reducciones aparte de los \$100 millones, la propuesta alternativa que sigue le da a la Legislatura otras formas de encontrar los ahorros necesarios:

¡Existen alternativas!

Los que abogan en The Arc California (The Arc), the California Disability Services Association (cal-DSA), the Infant Development Association (IDA) y the California Supported Living Network (CSLN) han desarrollado una propuesta alternativa. Esta propuesta es razonable y responsable. Acepta algunas de las 15 propuestas de DDS pero rechaza las que dañarían a los clientes y familias y los servicios. Ofrece a la

Legislatura lenguaje alternativo de propuesta de ley para implementar el presupuesto y medios alternativos para obtener los ahorros necesarios. Otros grupos que abogan también están sugiriendo alternativas a las 15 propuestas de DDS y al corte adicional de \$234 millones. ¡Existen mejores alternativas!

La propuesta alternativa se puede describir en términos simples. Aquellos que preocupan por el bienestar de las personas con discapacidades de desarrollo en California deben ponerse en contacto con su Senador y Miembro de la Asamblea, los miembros del Comité de Conferencia sobre el Presupuesto y el Gobernador y decirles:

1. No debe haber más recortes a los servicios para personas con discapacidades de desarrollo en la comunidad
2. Por favor, apoye el plan alternativo que promueve the Arc y otros abogados:
 - a. Traer todos los dólares federales posibles para subvencionar costos al estado
 - b. Reducir gastos en los Developmental Centers que maneja el estado
 - c. Reducir administración y burocracia, no servicios directos
3. Rechazar el lenguaje de propuesta de ley para el presupuesto que promueve DDS y aceptar en su lugar los cambios propuestos por the Arc, Cal-DSA, IDA y CSLN..

Para ponerse en contacto con los que hacen decisiones sobre su futuro, puede usar la información que sigue:

1...Llame, mande e-mail o fax (no use correo) cartas cortas a todos los siguientes: Todos los números de prefijo de área son 916:

- Su senador o representante de Asamblea local. Asegúrese de dar su dirección para que sepan que usted vive en su distrito. Si les manda email, por favor use la forma que está en el sitio de web de the Arc, www.ArcCalifornia.org, bajo "Write your Legislators"
- Governor Arnold Schwarzenegger, 445-2841, 558-3160 (fax), email using the web form at www.ArcCalifornia.org, "Write Your Legislators."
- Senate President pro Tempore Darrell Steinberg, 651-4006, 323-2263 (fax), senator.steinberg@sen.ca.gov
- Assembly Speaker Karen Bass, 319-2047, 319-2147 (fax), assemblymember.bass@assembly.ca.gov

- Senator Dennis Hollingsworth, 651-4036, 447-9008 (fax), senator.hollingsworth@sen.ca.gov
- Assemblyman Sam Blakeslee, 319-2033, 319-2133 (fax), assemblymember.blakeslee@assembly.ca.gov
- Assemblywoman Noreen Evans, 319-2007, 319-2107 (fax), assemblymember.evans@assembly.ca.gov
- Senator Denise Ducheny, 651-4040, 327-3522 (fax), senator.ducheny@sen.ca.gov
- Senator Robert Dutton, 651-4031, 327-2272 (fax), senator.dutton@sen.ca.gov
- Senator Mark Leno, 651-4003, 445-4722 (fax), senator.leno@sen.ca.gov
- Senator Alan Lowenthal, 651-4027, 327-9113 (fax), senator.lowenthal@sen.ca.gov
- Senator Mimi Walters, 651-4033, 445-9754 (fax), senator.walters@sen.ca.gov
- Assemblyman Roger Niello, 916-319-2005, 319-2105 (fax), assemblymember.niello@assembly.ca.gov
- Assemblyman Kevin de Leon, 319-2045, 319-2145 (fax), assemblymember.deleon@assembly.ca.gov
- Assemblyman Bob Blumenfield, 319-2040, 319-2140 (fax), assemblymember.blumenfield@assembly.ca.gov
- Assemblyman Jim Nielsen, 319-2002, 319-2102 (fax), assemblymember.nielsen@assembly.ca.gov

2...Distribuya esta Alerta a todos sus contactos

3...Inscríbese en The Arc's Action E-list en www.ArcCalifornia.org, "Write Your Legislators"